

**Zeitschrift:** Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger  
**Herausgeber:** Organisation des Suisses de l'étranger  
**Band:** 45 (2018)  
**Heft:** 2

**Anhang:** Nouvelles régionales : France

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# NOUVELLES RÉGIONALES

## FRANCE

### PARIS

AMBASSADE DE SUISSE EN FRANCE

142 Rue de Grenelle, 75007 Paris. Tél. 01 49 55 67 00.  
Fax 01 49 55 67 67. par.vertretung@eda.admin.ch  
www.dfae.admin.ch/Paris

#### CONSULS HONORAIRES

**LE HAVRE** vacant  
**BORDEAUX** André Frey  
51 Rue Tranchère, 33100 Bordeaux.  
Tél. 05 56 32 31 15. bordeaux@honrep.ch  
**LILLE** Jean Philippe Jourdan  
31 Rue des Fossés, 59000 Lille. Tél. 03 66 97 21 97.  
lille@honrep.ch  
**NANTES** Patrick Gyger  
14 Rue de l'Héronnière, 44000 Nantes.  
Tél. 02 51 82 15 19. nantes@honrep.ch

**MARTINIQUE** Patrick De la Houssaye  
Consulat de Suisse, Centre d'Affaires de Californie II.  
97232 Le Lamentin/Martinique.  
**NOUVELLE CALÉDONIE** Daniel Hunziker  
2 Rue Cosmos, PK 6, 98800 Nouméa.  
Tél. 00687 44 25 00, noumea@honrep.ch  
**ILE DE LA RÉUNION** Gaël Lauper  
Lotissement du Théâtre, 7 Rue de Pétrils,  
97434 Saint-Gilles-les-Bains.  
Tél. 00 262 692 66 32 55. reunion@honrep.ch

**TAHITI** Benjamin Huber  
BP 20.225, 98713 Papeete. Tél. 00689 42 00 30,  
papeete@honorarvertretung.ch  
**GUYANE FRANÇAISE** Gilles Gallay  
correspondant, 1138 Rte de Bourda.  
97300 Cayenne/Guyane française.

TOUTE CORRESPONDANCE EST À ADRESSER  
À L'AMBASSADE DE SUISSE À PARIS.

### Union sportive suisse de Paris

9 Rue Boileau, 94210 La Varenne St-Hilaire.  
Tél. 01 48 83 44 23 et 06 11 18 97 88. strebel@dsfr.fr  
www.unionsportivesuissedeparis.fr  
Président: Martin Strebel

#### Le calendrier réactualisé

Notre équipe *fanion* a reçu en son stade Suzanne Lenglen le PSG le 11 mars et le FC Villeneuve St-Georges le 25 mars. Elle recevra le FC Brie Nord le 14 avril et le FC Rueil-Malmaison le 13 mai. Notre dernier déplacement nous a fait visiter la Champagne le 18 mars contre le FC Champenois. La suite: le 8 avril à Ivry contre Minhotos de Braga, le 6 mai à Ballancourt contre le FC Ballancourt et le 27 mai à Paris contre l'Espérance Paris 19. Chaque match sera pris très au sérieux, vu le niveau relevé de ce championnat R.1 et la bagarre pour s'y maintenir. Excellente nouvelle en ce qui concerne la coupe du District qui a vu la victoire de nos couleurs par 4 : 1 contre le FC St-Cloud et notre qualification pour les 1/4 de finale.

### Le Mondial en Russie

La grande fête du ballon rond approche à grands pas. Elle sera forcément planétaire et se déroulera pour la première fois en Russie. Le premier match de la Nati le 17 juin contre le grand Brésil de Neymar: à ne manquer sous aucun prétexte. Les Helvètes n'ont rien à perdre et pourront montrer au monde entier qu'ils ne sont pas là par hasard et qu'ils n'ont pas peur de la Seleccion avec ses 5 titres de champion du monde, qui dit mieux. - Hopp Schwiiz !!

MARTIN STREBEL, PRÉSIDENT

### Société helvétique de Bienfaisance

10 Rue Minard, 92130 Issy-les-Moulineaux.  
Tél. 01 47 36 01 65. soc.helvetique@wanadoo.fr  
Présidente: Madeleine Boulanger

Notre concert/lecture annuel, dont le but est de nous faire connaître et d'augmenter ainsi le nombre de nos donateurs, a remporté une fois de plus un grand succès. Il était placé sous le signe de Chopin.

Jean-Pierre Grivois, le créateur et lecteur du spectacle, nous avait proposé, outre des extraits de lettres de Chopin, des lieder du compositeur, inconnus du grand public. Ils furent merveilleusement interprétés en version originale polonaise par la soprano Agathe Trebucq accompagnée au piano par Paul Montag. Ce dernier, pianiste de renommée internationale, a interprété de manière magistrale et pour notre plus grand plaisir des études, nocturnes et fantaisies du compositeur romantique. Nous adressons un grand merci à M. l'Ambassadeur Regazzoni et à son épouse de leur chaleureux accueil.

Le prochain événement, réservé à nos donateurs, sera notre Assemblée générale. Elle aura lieu le 12 juin à l'Ambassade. Nous vous y attendons, venez nombreux!

MADELEINE BOULANGER, PRÉSIDENTE SHB

### Hôpital suisse de Paris

10 Rue Minard, 92130 Issy-les-Moulineaux. Tél. 01 14 33 11 04. www.hopitalsuissedeparis.com  
Président: Francis Weill

#### L'hôpital suisse de Paris conforte ses missions de proximité

Un plateau technique ouvert à tous qui se renforce:

- un nouvel espace pour les tests d'efforts a été inauguré début janvier, proposant une qualité d'accueil renforcée pour le patient amené à utiliser dans ce cadre des appareils modernes d'entraînement, en bénéficiant d'une consultation par un cardiologue.
- deux nouvelles salles de consultation sont par ailleurs ouvertes.
- en sus du nouveau scanner mis en place en juillet, le service d'Imagerie de l'HSP s'est doté d'un nouveau mammographe, d'un échographe supplémentaire et d'un panoramique dentaire renouvelé. Le nouveau Chef de service qui a



suite page II →



pris ses fonctions en novembre 2017 va donner de nouvelles orientations, en développant l'activité de sénologie, les activités sous infiltration et un suivi en lien avec la médecine du sport.

- le laboratoire propose désormais la consultation des résultats par internet, pour tous les patients qui le souhaitent.
- le service de kinésithérapie-rééducation a accueilli de nouveaux professionnels (orthophonistes, coach sportif) et s'apprête à recruter un ergothérapeute.

#### Et un hôpital de jour déployé

L'hôpital de jour de médecine et SSR propose désormais des bilans cardio-vasculaires, pré-chirurgicaux, diabète, obésité, fragilité osseuse et une rééducation pour prévenir les chutes et les troubles de la mémoire.

#### Ces évolutions se développent en même temps que la qualité

L'HSP a été certifié par la Haute Autorité en Santé B sans réserve pour 4 ans, valorisant le travail des professionnels sur les différents axes de prise en charge. Cette démarche s'inscrit également dans la lignée de celle du laboratoire, accrédité par le Cofrac sur les premières portées selon la norme NF EN ISO 15189.

## Amicale suisse des Pyrénées

2 Route de Salies. 64270 Carresse Cassaber. Tél. 06 15 56 23 08. christian.cornuz@wanadoo.fr. Président : Christian Cornuz

### Fondue

C'est le 18 mars que, comme chaque année à la même époque, les Suisses des Pyrénées se sont retrouvés à Carresse Cassaber pour partager un moment convivial autour de la fondue où chacun essaie d'apporter son "savoir-faire".

Nous avons été honorés de la présence de M. André Frey, consul honoraire de Bordeaux, et son épouse, qui nous ont porté à notre connaissance une conférence intitulée : *La Suisse, cette inconnue*. En effet, la connaissons-nous vraiment ?

### CSE

Le président de l'amicale, membre du Conseil des Suisses de l'étranger, a été à Berne pour la séance du 10 mars 2018. M. et Mme Chappuis, membres de l'amicale, l'ont rejoint. Nous aurons l'occasion d'en parler lors de la prochaine réunion.

### Fête nationale

Nous nous retrouverons le 29 juillet à Saint-Jean-de-Luz pour notre fête nationale. Cette sortie, organisée par des membres de l'amicale, nous permettra de nous retrouver au bord de l'océan. Des informations suivront. Avis aux amateurs.

### Calendrier

Retrouvez nos sorties sur [swisscommunity.org](http://swisscommunity.org)

Merci à tous, et en particulier aux bénévoles de l'Amicale, sans qui rien ne serait possible !

## Amicale helvétique tourangelle

BP 22. 37420 Avoine. Tél. 02 47 58 61 57.  
contact@swissdetouraine.com  
www.swissdetouraine.com  
Présidente : Marie-Brigitte Schor-golaz  
9 La Cassoterie. BP 22. 37420 Beaumont-en-Véron.

La conférence donnée le 20 janvier par le professeur Bacle dont le thème était «La neutralité helvétique à l'épreuve des deux guerres mondiales» a connu un franc succès.

Nous nous dirigeons maintenant vers l'Assemblée générale qui aura lieu cette année à Amboise le 8 avril. Elle sera suivie du déjeuner chez nos amis de *La bonne Etape* puis d'un concert en l'église de Pocé-sur-Cisse. Jean-François Bouvery et Agnès Vesterman, artistes franco-suisses, virtuoses et lauréats de nombreux prix internationaux, interpréteront, entre autres, Richard Strauss et Antonin Dvorak.

Ce concert est ouvert à tous (participation 10€). Les adhérents recevront la convocation par voie postale. Les sympathisants intéressés peuvent nous joindre par l'intermédiaire de notre site internet.

Prochain rendez-vous en juin pour un pique-nique.

## Amicale des Suisses du Périgord

Maison des Associations. Place Jules Ferry. 24100 Bergerac.  
suissesperigord@gmail.com.  
www.amicale-des-suisses-du-perigord.fr  
Président : David Mollatte

L'Amicale des Suisses du Périgord a tenu son Assemblée générale ordinaire le 21 janvier dernier.

Bien que démissionnaire pour des raisons de santé et d'éloignement, le Président a toutefois repris sa fonction pour ne pas laisser l'amicale se disperser. Soyons modernes, à l'heure de l'informatique, quand l'un ou l'autre des membres du bureau ne peut pas être présent lors d'une réunion, il reste les vidéoconférences.

Après la démission de la Vice-présidente, le bureau se compose comme suit : Président, David Mollatte. Trésorier, Claude Pecorini. Secrétaire, Kate Laurent-Levy. Une nouvelle adhérente nous a fait des propositions de sorties pour le printemps que nous étudions actuellement.

Notre assemblée s'est terminée autour d'une bonne table à *La Douze* en Dordogne.

Notre trésorier, atteint par une grave maladie, se repose actuellement dans un hôpital où des séances de kiné lui sont prodiguées tous les jours. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

## Société suisse de Bordeaux

9 Chemin de Rozet. 33360 Lignan-de-Bordeaux.  
Tél. 06 26 78 33 57 et 05 56 21 90 13.  
jean-michel.begey@wanadoo.fr  
Président : Jean-Michel Begey

Jeudi 8 février, 40 personnes étaient présentes au restaurant de Guyenne du Lycée hôtelier de Talence pour ce rendez-vous désormais traditionnel étant donné la qualité des préparations. Un quiz a été organisé et quelques petits présents ont récompensé les vainqueurs et les 4 nouveaux membres.

### Calendrier

Vendredi 6 avril : Assemblée générale à l'hôtel Ibis Mériadeck. Nous vous attendons nombreux comme chaque année, surtout avec le renouvellement du Comité, pour lequel nous avons à ce jour 9 candidatures dont 2 nouvelles. Après l'AG, un repas réunira les participants. Léger déficit sur 2017, des projets pour 2018, 120 familles cotisantes soit près de 300 personnes : un grand merci au Comité et aux adhérents.

Fin avril : congrès UASF à Aix-les-Bains (5 personnes de la notre société projettent d'y participer).

Vendredi 1<sup>er</sup> juin : en prévision. Notre Consul honoraire André Frey met sur pied

**DIMANCHE 8 AVRIL 2018 À 16 H**  
**CONCERT**  
**EN L'ÉGLISE DE POCE SUR CISSE**



**JEAN -FRANÇOIS BOUVERY**  
1-er prix de piano du Conservatoire National Supérieur de Paris.  
-Lauréat de nombreux grands prix internationaux.

**RICHARD STRAUSS**  
**ANTONIN DVORAK**



**AGNÈS VESTERMAN**  
-Professeur au Conservatoire National Supérieur de Musique et de Danse de Paris

Participation: adultes : 10 €. Moins de 16 ans : 5 €  
Informations : [contact@swissdetouraine.com](mailto:contact@swissdetouraine.com)  
Tél : 02.47.58.61.57  
Organisation : Amicale Helvétique Tourangelle





## UASF

2 Rue aux Gouets, 10100 Romilly-sur-Seine. [presidence@uasfrance.org](mailto:presidence@uasfrance.org) – [uasfrance.org](http://uasfrance.org) – Présidente : Françoise Millet-Leroux

## 60<sup>ème</sup> Congrès de l'UASF du 27 au 29 avril à Aix-les-Bains

Françoise Millet-Leroux, Présidente de l'UASF, et Alain Herbert, Président de l'Union suisse de Savoie, se réjouissent de vous accueillir à Aix-les-Bains. Ils espèrent que vous pourrez apprécier le charme de la « Riviera des Alpes », connue depuis l'Antiquité pour les bienfaits de ses eaux, appréciées par nombre de têtes couronnées, d'Henri IV aux Bonaparte, de Pedro II du Brésil au roi Georges I<sup>er</sup> de Grèce, de la reine Victoria à l'impératrice Sissi, mais aussi par des artistes réputés, peintres, écrivains, poètes, dont Lamartine, qui immortalisa son lac à jamais. En 1897 le théâtre du Casino y accueillit la création française de « *Tristan et Yseult* » de Richard Wagner et, pendant la Première Guerre mondiale, Aix-les-Bains se transforma pour soigner et rééduquer de nombreux blessés, en particulier américains. Alors...

A bientôt et bienvenue au 60<sup>ème</sup> congrès de l'UASF !

Programme détaillé et des informations complémentaires sont disponibles sur notre site [www.uasfrance.org](http://www.uasfrance.org)

L'organisation d'un récital donné spécialement pour notre société suisse, par le quatuor Laqué de Fribourg, quatuor vocal mixte, présent pour une rencontre avec une chorale très importante de Bordeaux. Merci à eux d'avoir pensé à nous...

Début juin : sortie de printemps en cours de réflexion.

Dimanche 15 juillet : fête du 1<sup>er</sup> Août à Lignan-de-Bordeaux.

Week-end du 8 août : congrès OSE à Viège (Visp Haut-Valais).

## Association des Suisses de l'Eure

12 Rue des Auges, 27200 Vernon. Tél 02 32 51 94 74.  
[gouberhotting27@neuf.fr](mailto:gouberhotting27@neuf.fr)  
Présidente : France Goubert-Hottinger

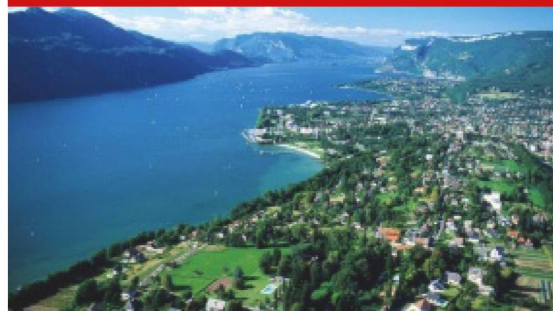
Chers compatriotes,

Le bureau de l'Amicale des Suisses de l'Eure organise cette année deux réunions les dimanches 10 juin et 18 novembre. Pour notre prochaine réunion de juin, l'organisation sera cette fois-ci bien différente. En effet, nous vous invitons à partager une journée autour de la Seine. Au programme : visite d'un musée de la batellerie, découverte d'un peintre, repas dans un restaurant au bord de l'eau et promenade de deux heures à bord du bateau *Guillaume le Conquérant*. Nous vous espérons nombreux pour cette journée.

AMITIÉS HELVÉTIQUES DU BUREAU.

Lisez les Nouvelles régionales France sur [www.revuesuisse.org](http://www.revuesuisse.org)

## Bulletin d'inscription congrès UASF



Nom/prénom .....  
Adresse .....  
Tél .....  
Email .....  
Association .....  
fonction éven. ....

### J'inscris pour chacune des manifestations ci-dessous :

- Inscription générale, par personne (gratuite pour les moins de 25 ans) ..... x 25€ = ..... €  
Somme due par chaque participant quelles que soient les activités choisies.

#### • Vendredi 27 avril

13h30 à 18h : accueil des congressistes, Hôtel Ibis Styles Marlioz.

16h30/18h : conférence sur l'histoire de la Savoie ..... pers. (gratuit) et de la Suisse, par Alain Herbert.

18h30/19h30 : réception officielle à la Mairie d'Aix-les-Bains, Hall des anciens thermes, face à la Mairie. .... pers. (gratuit)

Soirée libre.

#### • Samedi 28 avril

8h/8h30 : accueil des congressistes, Hôtel Ibis Styles.

8h30/12h : Assemblée Générale de l'UASF ..... pers. (gratuit)

Pour les accompagnants, départ en bus des Hôtels Ibis et Mercure vers 9h.

9h30/11h30 : visite de la ville en petit train ..... x 9€ = ..... € et du Musée Faure

12h/14h30 : apéritif et déjeuner pour tous les congressistes au restaurant de l'hôtel Ibis Styles ..... x 27€ = ..... €

15h/17h : conférence/table ronde « La Science au service de la sauvegarde du Patrimoine ». .... pers. (gratuit)

19h30 : Soirée de Gala à l'hôtel Mercure ..... x 65€ = ..... €

#### • Dimanche 29 avril

9h/9h30 : départ pour le bateau-croisière.

10h/16h30 : croisière et déjeuner sur le lac ..... x 65€ = ..... € du Bourget jusqu'au Rhône. Visite de l'Abbaye de Hautecombe.

**Total à payer ..... €**

Merci de remplir ce bulletin en majuscules et de le retourner avec le paiement **PAR CHEQUE** à l'ordre de l'Union Suisse de Savoie/congrès 2018 avant le 31 mars 2018 au plus tard. Adresse postale : Présidence UASF, 2 rue aux Gouets 10100 Romilly-sur-Seine. Tél 06 16 73 43 43.

Hôtels conseillés, Domaine de Marlioz : Ibis Styles 04 79 61 77 77 et Mercure 04 79 61 79 20. Hôtel Campanile 04 79 61 30 66.

Pour information : Le Domaine de Marlioz est situé environ à 1 km du centre-ville et de la gare (services de bus réguliers, les tickets vous seront offerts).



# LYON

CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE À LYON

4 Place Charles Hernu. «Le Colysée». BP 42019. 69616 Villeurbanne Cedex  
Tél 04 72 75 79 10. Fax 04 72 75 79 19. lyo.vertretung@eda.admin.ch – www.eda.admin.ch/lyon

## CONSULS HONORAIRES

**DIJON** Thierry Altwegg. C/o Centre d'Oncologie et de Radiothérapie. 18 Cours du Général de Gaulle. 21000 Dijon. dijon@honrep.ch. Tél 03 80 67 30 10.

**ANNECY** Jean-Yves Siffredi. 3 Rue de Rumilly. 74000 Annecy. Tél. 06 59 00 85 91. annecy@honrep.ch.

**BESANÇON** Dominique Andrey. 22 Chemin des Ragots. 25000 Besançon. Tél/fax 03 81 50 86 16. besancon@honrep.ch

TOUTE CORRESPONDANCE EST À ADRESSER AU CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE À LYON.

## Union helvétique de Lyon

26 Rue Bellecombe. 69006 Lyon. marieclaude.fuchez@sfr.fr

Nous étions 48 participants à notre fondue du 20 janvier dernier. Nous avons eu le plaisir d'accueillir M. et Mme Theverny et M. et Mme Hérard-Schuler. Il ne nous sera pas possible de tenir notre Assemblée générale le 7 avril prochain. La date sera fixée ultérieurement mais aura lieu avant les vacances d'été. La célébration de la fête nationale aura lieu la dernière semaine de juillet à la résidence de M. le Consul général à Caluire. Nous avons programmé un voyage en Suisse du 6 au 9 septembre 2018 pour une découverte du vignoble de Lavaux, de Zermatt et du Grand Saint-Bernard.

MARIE-CLAUDE FUCHEZ, PRÉSIDENTE.

## Information pour les jeunes Suissesses et Suisses de l'étranger



**Se former en Suisse garantit une formation professionnelle et des études universitaires de grande qualité. *educationsuisse* informe les jeunes Suisses de l'étranger de façon générale sur le thème de la formation en Suisse et propose des prestations spécifiques.**

Des entretiens d'orientation personnalisés dans différentes langues avec des spécialistes qualifiés sont notamment proposés en collaboration avec le centre d'orientation professionnelle OP Berne-Mittelland. Les entretiens peuvent avoir lieu via Skype ou à Berne. Lors d'un entretien individuel, un conseiller qualifié répondra aux questions relatives aux études universitaires et à la formation professionnelle.

L'UASF (Union des Associations Suisses de France) met à disposition un fonds pour les jeunes Suisses de France afin qu'ils puissent bénéficier d'un entretien gratuit !

Pour plus de renseignements sur les entretiens ou pour une inscription, n'hésitez pas à contacter *educationsuisse*, Ruth von Gunten, info@educationsuisse.ch.



educationsuisse



## Amicale suisse de l'Yonne ASY89

Les Fermes de Montboulon. 89000 St Georges-sur-Baulche.  
Tél 03 86 48 11 02. asy89.contact@orange.fr. asy89-ch-fr.  
amicalesuisse89ch.monsite-orange.fr  
Président : Guillaume Piolé  
14 Rue de St-Julien. 89560 Courson-Les-Carrières



L'Amicale suisse de l'Yonne s'est réunie en AG le 17 février 2018 à Villeneuve-sur-Yonne. Nous remercions les autorités représentées par Mme Gutknecht-Notter, Vice-Consul, accompagnée de son mari, Mme Millet-Leroux, présidente de l'UASF, ainsi que Mme Rebetez, présidente de la Société suisse de Côte d'Or, ainsi que les membres actifs de notre association. La présentation de l'AG a été faite par animation audio vidéo très appréciée. Le site public est consultable sur [amicalesuisse89ch.monsite-orange.fr](http://amicalesuisse89ch.monsite-orange.fr). La journée s'est terminée par un excellent déjeuner.

POUR LE PRÉSIDENT, JEAN-PAUL DELOBEL,  
SECRÉTAIRE-WEBMASTER

## Union helvétique du Roannais

326 Chemin du Portier. 42310 St Bonnet-des-Quarts.  
Tél 04 77 64 39 50. daniel.tornare@neuf.fr  
Président : Daniel Tornare

### Compte-rendu de notre Assemblée générale

Bonne nouvelle : Roby est rentré chez lui, nous lui souhaitons un bon rétablissement.

Nous disons un grand merci à Yves Castella grâce à qui nous avons pu nous réunir à la salle St Michel.

Pour commencer l'assemblée nous détaillons les prochaines activités :

- pas de repas de printemps cette année.
- le lieu de la célébration du premier Août n'est pas encore été décidé.
- une visite du CERN (Organisation européenne pour la recherche nucléaire) à Genève est prévue en septembre

Concernant les comptes de l'association, le bilan est positif puisque les comptes ont un excédent de 493.70 €. Les cotisations rapportent à elles seules un bénéfice de 840 € ce qui est important au vu des quelques dépenses effectuées lors des ca-



deaux de Noël et frais d'assurance.  
Pas de changement concernant la constitution du bureau.  
À très bientôt

## Association des Suisses de l'Isère

BP 523. 38011 Grenoble Cedex 1. Tél. 04 76 14 04 04.  
suisses-isere@igmx.fr. Présidente : Mariagrazia Courtois.  
mariagrazia.courtois@free.fr

Après une fondue partagée pour fêter la nouvelle année, nous confirmons que la convivialité et le partage règnent entre les Suisses de l'Isère. L'Assemblée générale de notre association s'est tenue il y a quelques jours, le 24 mars à Brié-et-Angonnes, en présence du consul de Suisse à Lyon. Elle a été fort instructive et nous a permis de mieux comprendre l'évolution des rapports entre les Suisses vivant à l'étranger et notre confédération. Nous vous ferons le compte rendu détaillé de cette AG dans la prochaine parution de ce magazine. En attendant, nous allons profiter du printemps pour organiser quelques visites de musées et nous retrouver entre amis autour de repas partagés.

Pour participer à ces rencontres et en connaître les modalités pratiques, prendre contact avec nous et notre présidente.

## Amicale des Suisses de la Haute-Saône

25 Grande Rue. 70000 Quincey. Tél. 03 84 74 38 80.  
Présidente : Irène Petter

Le dimanche 21 janvier dernier, 68 personnes se sont retrouvées de 14h30 à 18h30 à la salle des fêtes de Quincey pour partager la galette des rois accompagnée de petits fours, mandarines, chocolats, rosé ou cidre. Nous avons eu le plaisir d'accueillir Daniel Fau, président de la société suisse de Besançon.

Ceci étant une première, cet après-midi dansant a été une réussite, ambiance joyeuse et dynamique. La prochaine fois nous espérons encore mieux faire.

### Calendrier

Dimanche 15 avril : Assemblée générale ordinaire à Francourt, à la Guinguette de l'Egayoir. Venez nombreux.

## Société suisse de la Côte d'Or

29 Rue des Ecoles. 21490 Varois-et-Chaignot.  
Tél. 03 80 36 07 63. societesuissedelacotedor@gmail.com  
Présidente : Michèle Rebetez

Notre Assemblée générale s'est tenue le 4 mars dernier au château de Bourgogne. Quelque 70 membres étaient présents le matin pour la réunion. Lecture du rapport moral retraçant les activités écoulées fut faite par notre secrétaire Laetitia Rebetez,

## Amicale des Suisses d'Annemasse et environs

12 Rue des Saules. 74100 Annemasse. Tél. 04 50 38 44 37. suissesannemasse@free.fr. Présidente: Margrit Relandeau



### Repas d'hiver

Nous attendions le plaisir de nous retrouver pour la première fois de l'année autour d'un délicieux repas au restaurant *La Renaissance* à La Roche-sur-Foron. Un dernier échange de vœux avant de passer l'après-midi dans une ambiance conviviale et chaleureuse. C'était l'occasion pour les 80 membres présents de rappeler les bons souvenirs et les dates des futures rencontres.

Quand vous recevrez la Revue Suisse, nous aurons déjà tenu notre Assemblée Générale 2018 avec la modification des statuts et l'annonce des 40 ans de l'Amicale des Suisses d'Annemasse et environs. Nous fêterons cet anniversaire lors du repas d'automne le 18 novembre.

**Calendrier** 12 avril : sortie aux Gets. 29 mai au 2 juin : voyage à Toulouse. 1<sup>er</sup> Août : Fête nationale. 20 septembre : visite du barrage d'Emosson. 18 novembre : repas d'automne

### L'UASF en deuil

## Henri Rusconi nous a quittés...



Pendant de très nombreuses années (si nombreuses que nous n'avons pas retrouvé la date de son adhésion à l'UASF dans nos archives...) Henri Rusconi a été, en tant que président de *Pro Ticino Lyon*, une figure incontournable et fidèle de notre association faitière. Il fut également un délégué assidu et engagé au Conseil des Suisses de l'Etranger (CSE), présent à chaque réunion, chaque congrès organisé tant en Suisse qu'en France, aussi longtemps que sa santé le lui a permis. Il s'en est allé à presque 91 ans, après avoir formé, pendant 65 ans, avec son épouse Mirèse un couple fusionnel et plein de tendresse, très actif et respecté au sein de la communauté suisse de Lyon.

Henri laissera le souvenir d'un homme charmant et bon, plein de sagesse, toujours attentif à la bonne entente entre tous. Sa haute silhouette débonnaire et souriante nous manque déjà... Nous présentons à Mirèse et à toute sa famille nos pensées et condoléances toutes pleines de tristesse et d'amitié.

FRANÇOISE MILLET-LEROUX, PRÉSIDENTE DE L'UASF

suite page VI →



... SUITE LYON

## Colonie suisse de Chamonix et environs

268 Chemin des Cristalliers. 74400 Chamonix-Mont-Blanc. Tél 06 81 91 12 64. fdevouas@gmail.com  
Présidente : Françoise Devouassoux



Après la célébration du 1<sup>er</sup> Août 2017 à Martigny, nous nous sommes retrouvés à plusieurs occasions :

- le 9 septembre 2017, pour la seconde année consécutive, nous avons tenu un stand lors du Forum des associations de Chamonix, ce qui est une excellente occasion de faire connaître notre association.
- nous étions présents lors de la Cérémonie des 200 ans de la Présidence consulaire à Lyon, bien représenté par Nicolas Patrigot, membre actif de notre bureau.
- le 10 décembre, nos membres ont bravé la neige pour assister notre AG qui s'est tenue au restaurant *La Cabane*, au golf de Chamonix. Nous avons eu une pensée pour nos membres décédés. Nous nous réjouissons toutefois d'accueillir de nombreux nouveaux membres.
- le 11 février, nous nous sommes retrouvés pour notre traditionnelle choucroute à l'hôtel de l'*Aiguille du Midi*, délicieuse comme toujours.

suivie par la lecture du rapport financier fort détaillé par notre trésorier Jean-Pierre Despont. Cette assemblée était placée sous la présidence de Nathalie Kipe-De-rache, Vice-consul à Lyon, et de Thierry Altwegg, consul honoraire à Dijon. Le comité fut réélu à l'unanimité. Nous ont rejoints : Elisabeth Perceval et Michel Froidevaux. L'assemblée s'est terminée par un exposé de Mme la Vice-consul, suivi d'un repas pris sur place.

### Calendrier

Samedi 16 juin : voyage en Suisse avec visite du musée Charlie Chaplin à Corsier-sur-Vevey.  
Dimanche 14 octobre : repas choucroute au restaurant *Le Crusoé*.  
Dimanche 21 octobre : sortie au parc Nigloland pour Halloween.  
Dimanche 2 décembre : arbre de Noël au restaurant *Le Crusoé*.  
Le prix de la cotisation est de 14 € pour adhérer à notre association en sachant qu'une circulaire est envoyée à chacune de nos manifestations.

## Union suisse du Genevois

209 Chemin des Crêts. 74160 Beaumont. Tél 04 50 04 41 15.  
Portable : 06 03 99 82 27. etchartconsul@infonie.fr  
Présidente : Elisabeth Etchart

### Calendrier 2018

16 mars : Assemblée générale.  
Février : visite d'entreprise.  
15 avril : déjeuner-théâtre.  
27-28-29 avril : congrès UASF à Aix-les-Bains.  
10 juin : sortie en montagne.  
1er août : fête nationale.  
Automne : voyage en Bourgogne.  
2 décembre : repas de Noël.  
D'autres activités peuvent être encore ajoutées à ce programme.

Vous pouvez nous rejoindre en qualité de membre pour participer à nos rencontres. Contactez-nous aux coordonnées ci-dessus mentionnées pour votre inscription. Vous êtes d'ores et déjà les bienvenus.  
POUR LE COMITÉ : ELISABETH ETCHART, PRÉSIDENTE

## Cercle suisse de Dole et environs

179 Rue Léon Guignard. 39100 Dole. Tél 03 84 79 15 28.  
Président : Daniel Zahnd  
3 Rue Louis Guillaume. 39380 Mont-sous-Vaudrey

C'est avec plaisir que les adhérents de notre association se sont retrouvés le dimanche 21 janvier dernier à la salle Garibaldi pour la présentation des vœux. Serge a projeté le film des activités de l'année écoulée qu'il réalise d'après ses photos et celles de Jean-Luc. L'après-midi s'est terminée par le partage de la galette des rois.

Notre Assemblée générale s'est tenue le dimanche 25 février à la salle Garibaldi. Après le renouvellement des cotisations, la secrétaire présenta les deux nouvelles adhérentes et évoqua le décès d'un adhérent. Puis, le programme du voyage de deux jours en juin en Suisse fut exposé. Le premier jour, découverte du vignoble valaisan et des caves ainsi que visite du village médiéval de Saillon au moyen du baladeur *vins et gastronomie*. Hébergement à l'hôtel *Vatel* de Martigny.

Deuxième jour, la montagne avec le Mont Blanc Express jusqu'à Vallorcine et arrêt au parc zoologique des Marécottes. La trésorière présenta le bilan et invita les adhérents à partager le repas. L'après-midi se déroula dans une ambiance musicale avec Michel et son accordéon.  
JOSETTE VERNOTTE, SECRÉTAIRE.

## Société suisse de Champagne et du Triangle d'Or

1 Rue Basse. Le Viseney. 39800 Bessans.  
Tél 03 84 25 94 05. philipp.gensheimer@orange.fr.  
Président : Philipp Gensheimer

### Rencontre d'hiver

Habituellement, en février le repas vigneron, c'est-à-dire « les saucisses à l'alambic », inaugure notre année associative. Mais les gels du printemps 2017 ont détruit une grande partie des vignobles jurassiens. En raison de cette petite récolte nous n'avons pas pu réaliser ce repas bien spécial cette année. Le peu de marc avait déjà été distillé avant la fin de l'année 2017. Alors nous avons remplacé les saucisses par une tartiflette et cette première rencontre conviviale a été quand même à nouveau un grand succès ! Merci à toute l'équipe, et c'est toujours la même, qui nous a aidés à la réaliser.  
PH. GENSCHEIMER, PRÉSIDENT

### Calendrier

7 avril : Assemblée générale.  
5 juillet : pique-nique.  
3 août : célébration de la fête nationale suisse.  
Mi-septembre : voyage en Suisse (à définir).  
21 octobre : choucroute.



## Société suisse de Besançon

1 Rue du Moulin, 25480 Pirey. Tél. 06 63 78 20 88.  
soc.suisse.besancon@orange.fr. Président Daniel Fau

Notre premier repas de 2018 a eu lieu le dimanche 4 février 2018 au restaurant *Le Clemenceau* à Besançon. Il a réuni 80 personnes, en présence de Dominique Andrey, Consul honoraire de Besançon, de Roland Andrey, Président honoraire de notre association, et Claude Andrey. Les membres du Bureau ont activement participé à l'organisation de cet événement. Après les vœux de bonne année et l'accueil des nouveaux membres de notre association, les 80 participants ont partagé un bon repas convivial.

Un loto a animé cette agréable journée : de nombreux lots, en particulier des paniers gamis, comprenant des produits suisses, bien sûr du chocolat, et des produits de Franche-Comté ont été gagnés par nos membres qui sont repartis heureux de ces bons moments de chaleureuse amitié.

### Calendrier 2018

14 juin : voyage annuel en Suisse sur le lac Léman.

5 août : repas et célébration de la fête nationale suisse à la salle des fêtes de Perrouse (70190).

14 octobre : rencontre d'automne avec repas.

## Amicale suisse lédonienne et de la Bresse loughannaise

249 La Ribaudière, 71580 Saillenard. Tél. 03 85 74 14 01.  
marcel.bourquin@wanadoo.fr  
Président : Marcel Bourquin

### Galette des rois

Pour cette première rencontre de l'année, c'est à Lons-le-Saunier que nous avons rendez-vous. Le président souhaite la bienvenue en espérant que 2018 apporte joie, bonheur et santé à tous.

Le traditionnel loto a connu son succès habituel avec de beaux lots, merci aux donateurs.

Suivit la galette, accompagnée d'un bon crémant, quelle agréable façon de débiter l'année!

Merci de votre fidélité.

### Calendrier

Dimanche 22 avril : assemblée générale à Perrigny.

12, 13 et 14 juin : voyage en Suisse.

29 juillet : fête nationale suisse à Vevy.

21 octobre : repas choucroute à Perrigny. Nous vous attendons nombreux pour passer un moment d'amitié à l'amicale.

FABIENNE BOURQUIN

# MARSEILLE

## CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE À MARSEILLE

7 Rue d'Arcote, 13286 Marseille. Cedex 06. Tél. 04 96 10 14 10. Fax 04 91 57 01 03.  
mar.vertretung@eda.admin.ch - www.eda.admin.ch/marseille

### CONSULS HONORAIRES

**AJACCIO** Hugues Schadegg, 38 Cours Lucien Bonaparte, BP 815, 20192 Ajaccio cedex 4. Tél. 04 95 21 28 43. ajaccio@honrep.ch  
**MONACO** Urs Minder, c/o UBS Monaco SA, 10-12 Quai Antoine 1<sup>er</sup>, MC 98000 Monaco. Tél. 00377 93 15 58 82. monaco@honrep.ch  
**MONTPELLIER** Aniela Tréanton, 18 rue Montmédy, 34430 St-Jean de Védas. Tél. 04 67 47 66 53 / 06 12 24 23 25. montpellier@honrep.ch  
**NICE** Markus Thüer, 50 Corniche Fleurie, 06200 Nice. Tél. 06 37 16 21 85. nice@honrep.ch

TOUTE CORRESPONDANCE EST À ADRESSER AU CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE À MARSEILLE.



Club suisse de Monaco

## Club suisse de Monaco

9 Avenue d'Ostende, 98000 Monaco  
arquin@libello.com. club-suisse-monaco.com  
Présidente : Arlène Arquin

Le 16 janvier le Club suisse de Monaco s'est retrouvé pour la galette des rois au restaurant de l'*Automobile Club* en présence de notre présidente Arlène Arquin. Plus d'une trentaine de membres du Club étaient réunis pour célébrer l'Épiphanie et leurs trois reines! Vivez ou revivez cette belle soirée au travers des photos et de la vidéo que vous trouverez sur notre site internet [www.club-suisse-monaco.com](http://www.club-suisse-monaco.com)

## Amicale suisse du Var

218 Chemin des Bonnes Herbes, 83200 Toulon.  
Tél. 06 07 08 77 48. gcastella42@gmail.com/  
Président : Gilles Castella

Nous avons fêté la St-Nicolas le dimanche 10 décembre 2017 dans la salle communale des Arcs. Une trentaine de personnes étaient venues participer au 3<sup>ème</sup> concours des desserts. Après un apéritif vin blanc cassis accompagné de terrine de sanglier (merci Roger) et d'un grand plateau de gâteaux apéritifs (merci à Elisabeth et Jean Mascherpa), nous avons dégusté un su-

per plat bernois ou *berner Plate* préparé par Pascale et Denis, nos spécialistes.

Le 1<sup>er</sup> prix des desserts a été gagné par Mme Steiner, le 2<sup>ème</sup> par Monique Charvillat et le 3<sup>ème</sup> par Mme Rezzonico. Vers 15h a eu lieu la vente des enveloppes pour la tombola, toujours un grand succès avec cette année deux gros lots.

LE BUREAU

### Calendrier

15 avril : sortie nature.

29 juillet : célébration de la fête nationale.

9 septembre : pique-nique plage de l'Estagnol.

Octobre : voyage

9 décembre : repas de St-Nicolas.

## Société suisse de bienfaisance de Marseille

7 rue d'Arcote, 13006 Marseille. Tél. 06 60 33 73 58.  
societesuissedebienfaisance@gmail.com. www.ssb-m.com  
Présidente : Marie-Jo Mathieu

**10 juin** : fête du printemps aux Charmettes et son concours de pétanque à 10h. Devant le succès qu'a rencontré la journée dans la propriété de la communauté suisse de Marseille en 2017, nous renouvelons avec joie cette partie de campagne et ce



... SUITE MARSEILLE

concours de pétanque. Vous trouverez toutes les informations de ce concours sur le site [www.ssb-m.com](http://www.ssb-m.com)

**15-16 septembre:** les journées du patrimoine. La SSB a un grand projet de rénovation du mémorial de Franz Mayor de Montichier, ingénieur suisse ayant amené l'eau potable à Marseille.

### Société helvétique de Montpellier

66 allée Agnès Mac Laren. 34090 Montpellier.  
Tél 04 67 54 98 18. [aeschlim@numericable.fr](mailto:aeschlim@numericable.fr)  
Président : Jean-Paul Aeschlimann

#### Début d'année 2018

Chacun aura reçu une invitation détaillée à l'Assemblée générale annuelle qui s'est déroulée le dimanche 25 mars au Cap d'Agde. Un compte rendu comprenant les principaux points de discussion a été établi qui parviendra à tous les adhérents avec la prochaine convocation. Par ailleurs, les personnes intéressées par nos activités peuvent en tout temps se faire connaître auprès du Président à l'adresse ci-dessus.

### Association suisse de l'Aude et des Pyrénées Orientales ASAPO

5 Rue de Taillet 66100 Perpignan. Tél 09 51 71 01 45.  
[asapo1166@gmail.com](mailto:asapo1166@gmail.com). [www.asapo.net](http://www.asapo.net)  
Président : Bernard Seewer  
5 bis Rue de la République. 11110 Salles-d'Aude

Après notre trêve hivernale habituelle, la nouvelle saison débute avec l'Assemblée générale de notre association. Celle-ci aura lieu le mercredi 18 avril à Prat-de-Cest, aux portes de Narbonne, au restaurant *Le Petit Café*. Nous y accueillerons tous nos membres avec grand plaisir, autour d'un grand repas !

Vous pourrez prendre connaissance de notre rapport d'activité, de nos comptes, des projets pour l'année à venir. Toutes les propositions et les bonnes volontés seront les bienvenues !

Les sorties pour l'année à venir sont en préparation. C'est le moment de donner votre avis et de nous souffler vos idées et vos envies...

C'est avec grand regret que nous devons annoncer la fin de notre site internet, faute de repeneur... Le site reste consultable, mais ne sera malheureusement plus mis à jour. Les diverses informations concernant les activités continueront à vous parvenir par mail ou par courrier, bien entendu !

#### Calendrier

Mercredi 18 avril : Assemblée générale à 10h45, *Le Petit Café*, Prat-de-Cest.

Notre secrétaire reste à votre disposition par mail, courrier, ou téléphone si vous souhaitez de plus amples informations sur nos activités et notre association.

Amitiés et à bientôt !

# STRASBOURG

CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE À STRASBOURG

23 Rue Herder. BP 20014. 67083 Strasbourg cedex. Tél 03 88 35 00 70. Fax 03 88 36 73 54.  
[stc.vertretung@eda.admin.ch](mailto:stc.vertretung@eda.admin.ch) . [www.eda.admin.ch/strasbourg](http://www.eda.admin.ch/strasbourg)

CONSUL HONORAIRE MULHOUSE Maison de l'Entrepreneur. 11 Rue du 17 Novembre. 68100 Mulhouse.  
Tel 03 89 57 80 22. Fax 03 89 55 28 30. [mulhouse@honrep.ch](mailto:mulhouse@honrep.ch) . [www.eda.admin.ch/strasbourg](http://www.eda.admin.ch/strasbourg)

TOUTE CORRESPONDANCE EST À ADRESSER AU CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE À STRASBOURG.

## Convention entre la Faculté des Arts de l'Université de Strasbourg et la Haute Ecole Pédagogique du canton de Vaud, Lausanne Echange convivial au Consulat général de Suisse à Strasbourg

La Haute Ecole Pédagogique du canton de Vaud et l'université de Strasbourg ont collaboré les 8 et 9 février 2018 dans le cadre de l'Académie d'hiver « Recherche-Création et Méthodologies didactiques dans les arts et la technologie ». Organisée par le laboratoire ACCRA – Approches contemporaines de la création et de la réflexion artistiques – l'UER Didactiques de l'art et de la technologie et l'UER Pédagogie et psychologie musicales de l'HEP, cette académie a réuni plusieurs intervenants qui se sont exprimés sur les questions d'identité de la recherche en création artistique et technologique et sur leurs méthodologies didactiques. Pour ce projet de recherche, les référents sont : Grazia Giacco (enseignant-chercheur à l'Université de Strasbourg, ACCRA), Sabine Chatelain et John Didier (professeurs formateurs, HEP Vaud).



De gauche à droite : Line Marie Leon-Pernet, *Consule générale de Suisse*. Geneviève Jolly, *Professeur, arts du spectacle, directrice de l'EA 3402 ACCRA*. Frédéric Verry, *PRAG et doctorant arts visuels*. Grazia Giacco, *maître de conférences en musique*. John Didier, *professeur formateur HEP*, Pierre Litzler, *doyen de la faculté des Arts de l'université de Strasbourg*.



De gauche à droite : John Didier, Frédéric Verry, Philippe Flück, *Consul*. Pierre Litzler, *doyen de la Faculté des arts de l'université de Strasbourg*. Grazia Giacco, Sabine Chatelain, *responsable de l'UER pédagogie et psychologie musicales*. Line Marie Leon-Pernet, Denis Leuba, *responsable UER didactiques de l'art et de la technologie*.

### Helvetia Amicale des Suisses Vaucluse Gard

Mas des Mourgues de la Plaine.  
895B chemin du Mas de Pilet. 30300 Beaucaire.  
Tél 04 66 59 23 66.  
[helvetiavauclusegard@gmail.com](mailto:helvetiavauclusegard@gmail.com)  
[www.helvetia8430.com](http://www.helvetia8430.com).  
Présidente :  
Camille Vivares

Notre Assemblée générale se tiendra le 8 avril à 11h au restaurant *L'Exception*, 948 route de St-Saturnin Montfavet, Avignon.

Lisez les Nouvelles régionales France sur [www.revuesuisse.org](http://www.revuesuisse.org)